

AFFÄRSNYTT NORR



Team Axelsson
storsatsar
Sid 7

Positiv
till max
Sid 12

Rädda
M/S Svaningen
Sid 18

www.affarsnyttnorrr.se

Tävla och vinn 1000 kr
Se sid 23

LEDAREN

Vinn 1000 kronor

Vi har kryddat vår tidning denna gång med en tävling. Lös vår ordfläta och sänd in Ditt bidrag. Du kan vinna 1000 kronor i kontanter.

Stockholmare på hal is.

Jag har haft den otroliga förmånen att en solig midvinterdag sitta på någon av våra sjöar, grillat och mått gott, för att dagen efter sitta i möte på Stureplan i Stockholm. Den kontrasten är makalös. Jag har även haft stockholmare på besök som förundrats över det fantastiska med att kunna gå direkt från jobbet och ut i naturen. Att med Murika över öppen eld laga mat och dricka kaffe kokt i väl inbränd panna.

Det var en vinterdag för något år sedan jag hade med en kollega från Stockholm ut på skotertur. På Fångsjön strax utanför Strömsund stannade vi. Solen värmdde och vi tog av oss hjälmarna då min vän undrar:

Hör Du? Nej vad då, undrar jag. Just det, säger han – inte jag heller.

Det var just det han tyckte var så fantastiskt. Det var i princip knäpp tyst.

Vad jag vill säga är att man ser bäst vad man har när någon annan visar det. Att vi aldrig får glömma att vår bygd är en otrolig

tillgång bara den används och inte tas för given.

I detta nummer av tidningen skriver vi bland annat om företag som kommer till vår kommun för olika uppdrag och hur de upplever företagsklimatet som varmt och positivt.

Affärsnytt Norr

Thomas Östensson

ÄLGAR KÖPES!

HELA HÖSTEN
TILL DAGSPRIS!

RENÅLANDETS VILT
OCH GÅRDSPRODUKTER

RING NISSE FÖR MER INFORMATION
070-530 37 75 - 0670-530 31

25/10

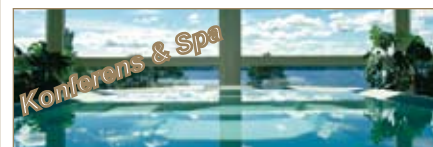
Nostalgidans

Skynda att boka plats till Supé & uppträdande!



Fördrink, mingel, supé och därefter dans. Inte en dag förtidigt utser vi en ny "Kristina från Vilhelmina" Skicka in nomineringar. Kriterier: Hon skall heta Kristina, vara från Vilhelmina och under kvällen närvara samt bära en prickig klänning och en kofta vit som snö.

Weekendpaket & riktigt Spa!
Läs mer: hotellwilhelmina.se



Hotell Wilhelmina

Tfn 0940-554 20
hotellwilhelmina.se

MÅNGFALDSFESTIVALEN

31 oktober
1 november

www.mangfaldsfestivalen.se

Folkets Hus
Strömsund



Thomas Östensson
Ansvarig Utgivare



Christer Birgersson
Annonssäljare
0730-26 92 80



Barbro Ericson
Reporter - Foto
affarsnytt@visitkort.se



Maria Persson
Grafiker
maria@visitkort.se

Producerad av:

Affärsnytt Norr
Järnvägsgatan 20 833 35 Strömsund
0670-440 510 affarsnytt@visitkort.se

Upplaga: 7700 ex

Affärsnytt Norr innehar utgivningsbevis.
Registrerat för F-skatt, moms och reklamskatt.

Nästa nummer: November 2008

Omslagsbild: Nappar på fisketurism. Läs sid 22.

Hemsida: www.affarsnytt.norr.se



Köp NOVELLE mousse & spray
Nu 129 kr

(ord. pris 198 kr)

Du skänker 10 kr / kit
till Rosa Bandet



Rosa Bandet
Cancerfonden



0670-121 10

Vattudalstorget • Strömsund



Andreas kock på Manhattan

Andreas Edlund tillsammans med sin syster Emma på besök.

Bild: Privat

I marsnumret av Affärsnytt gjorde vi ett reportage om Andreas Edlund 21 år från Strömsund. Killen som fick drömjobbet som kock på Manhattan under ett år. Nu har det gått sju månader och vi frågar Andreas hur han har det.

Det måste vara många ungdomars dröm att få jobb i USA. Andreas Edlund är en av dem. Han sökte och fick jobb hos stjärnkocken Marcus Samuelsson.

-Jag trivs väldigt bra, New York är en helt underbar stad och månaderna jag har framför mig kommer bli minst lika roligt, uppger han och fortsätter:

-När jag anlände till Manhattan tog jag taxi till mitt hyrrum som jag hittat på Internet. Men när jag kom dit var inte rummet som det var utlovat och värdinnan verkade lite konstig. Men jag hade i alla fall tak över huvud och somnade rätt snart. Morronen efter när jag tittade ut genom fönstret hade det snöat drygt två decimeter. Jag förstod att det kunde bli kaos i trafiken och gav mig iväg extra tidigt för

att komma i tid till min arbetsplats restaurang Riingo och mötet med köksmästaren Jimmy.

Första dagarna på jobbet var bara att se och lära men jag kom snabbt in i rutinerna. Från början var jag på kött- och fiskstationerna men jobbade även med annat i köket. Vi är tio kockar fördelade på stationerna kött, fisk och gardemanger (kalla rätter) pastry (efterrätter) och sushi-baren. Efter en veckas jobb sökte jag och fann ett nytt boende, tillsammans med tre andra svenska killar i Woodside i Queens och det kändes bra.

Arbetsplatsen är en restaurang med plats för 45 gäster. Men i somras hade vi som mest 120 gäster i matsalen. Då fick vi hålla i hatten, men gosse va kul det va, utbrister Andreas.

Familjen på besök

I mitten av juli börjar New York Summer-restaurant Weeks. Det är en drive där ca 100 restauranger på Manhattan gått samman för att stärka försäljningen. Då erbjuds tre-

rättersmenyer som kostar 25 \$ för en lunch och 35 \$ för middagen. Då hade vi mycket att göra, men roligt. Det var då vi hade 120 gäster.

Under tiden här har jag givitvis hunnit med annat än bara jobb. När mamma, pappa och min syster var här blev det en hel del sightseeing. Vi besökte bland annat Empire State Building och Frihetsgudinnan. Jag har varit på både basket- och baseballmatcher. Sett Knicks spela mot Detroit Pistons.

På restaurangen Republic som ligger på Union Square serveras nudlar i stora portioner. Något jag rekommenderar att testa. Jag har även hittat svenska coffeeshoppen FIKA som ägs av två svenska killar. Där får man kaffe och äggmacka med Kalles kaviar. Underbart!

Så till den bästa upptäckten. Har man lite tid över i New York är det ett måste att besöka Dessert Truck. Det är just som det låter. En bil som säljer desserter mitt på gatan vid St Marks och 3:e Avenyn. Jag trivs verkligen här och får vara med om så mycket som man bara drömt om, avslutar Andreas Edlund från Strömsund. ■

Vill du följa Andreas upplevelser, gå in på www.andreasedlund.blogg.se

webdesign, fotografi

info@jättefin-design.com broschyr- och

jättefin design

Hemsidor från 3500 Kr

CMS: lätt att uppdatera hemsidan själv!

översättningar till tyska, engelska och holländska

www.jättefin-design.com ~ Heidi & Erik van

Eljeren, 0670-74020

Turbogrisen

Gårdsbutik • Gårdsslakteri
Legoslakt • Utegrisar
Catering

Boka lamm och gris inför julen!
Hel - Halv - Fjärdedel

Jompa Wolgers
0670-330 88 • 070-311 41 80
Fax 0670-330 89

UNNA DIG EN PLATT-TV

HALLVIKENS

CANTAUKTORISERAD SERVICE

RADIO&TV

**STORGATAN 17
STRÖMSUND
0670 - 132 50**

Kom in så hjälper vi dig med finansiering genom Resurs Bank. Upp till 24 månader räntefritt. Kontant eller avbetalning.

BOXER VIASAT Canal Digital

Mån-Fre 09.00-17.30 Lördag 09.00-13.00

Baskläder och Thaimat blev en succé

För några månader sedan öppnades Westbergs affär i Gäddede. En välsorterad butik med baskläder, fiskeutrustning och asiatiska livsmedel.

Arnold och Marika Westberg äger och driver butiken efter Storgatan i Gäddede. Inne i butiken möts man av klädställ med prisvärda baskläder. En spännande blandning av asiatiska livsmedel som blivit en succé för många. Hit kommer thailändare som är bosatta i kommunen och gör storköp men också nyfikna inhemska kunder.

-När thailändarna kommer för att handla då ringer de oftast innan för att säkerställa sig att varorna finns. Då pratar vi om storköp, de handlar i kartonger och säckar. Men jag har också många svenska kunder som tycker om lite annan mat och vill prova på nya kryddor. Väldigt roligt och därför kommer jag att arrangera matlagningskurser genom ABF.

Kläderna, är inga märkesplagg utan prisvärda kläder som säljer bra. Både till yngre och äldre. Det skall

inte vara dyrare att köpa kläder i glesbygd än i städerna. Många kunder, främst de som är lite äldre, har svårt att hitta enkla

och billiga kläder idag. Därför är de tacksamma när de kommer hit och hittar det som passar, berättar Arnold Westberg och tillägger:

-Vi skall inte glömma vårt sortiment av fiskeutrustning. Fiske är en stor hobby i Frostviken, här finns fina vatten och intresset utifrån är stort. Därför skall det givetvis finnas en butik som har lite service.

Är du frostviksbo Arnold?

-Jag har varit och bott på många ställen. Till viss del kan jag räkna mig som frostviksbo. Mina föräldrar har drivit Jormliens Fjällgård i 20 år. Jag har bott här och jobbat några år i köket på Forsgården. Men jag är född i Sundsvall, gick skola i Funäsdalen och har rest en del. Bland annat har jag bott och jobbat i Thailand i nio månader. Det är väl där jag fick mersmak på den goda maten. Därför tycker jag det är roligt att också andra får lära sig äta lite annan mat. Spännande mat, framhåller Arnold Westberg.



Arnold Westberg har satsat rätt i Gäddede.

WESTBERG's

Butiken med lite av allt möjligt.
Brett basutbud med riktigt bra priser!

- Asiatiska livsmedel
- Kläder
- Skor
- Fiskeutrustning
- Naturprodukter



Välkomna till Storgatan 26, Gäddede
Arnold Westberg 070-621 41 40



FISKDELIKATESSER FRÅN VILHELMINA



Vi finns på torget i Strömsund
Fredag den 31/10, 14/11 och 28/11

Försäljning av varmrökt pepparlax, dill- och citrongravad lax, sillinläggningar, fiskbiffar m.m.

Alla våra produkter är från egen tillverkning.
Kom och provsmaka. Fisk är gott och nyttigt!

Välkommen!

/Martin 070-62 25 090

Perssons persienn-
och markisservice



0670-128 64
070-285 62 21

Tänker ni byta
matta i höst?

Kontakta

**Bosse
Matta**
i Strömsund

070-522 16 14

**NYSTRÖMS
KAKELAFFÄR**

063-51 77 60



Claudia Beerta och Richard van Kooten har hittat drömplatsen i Järvsand som lockar gäster.

I öppna landskap

Familjen Beerta/Van Kooten flyttade till Järvsand utanför Strömsund och såg naturen som en stor tillgång. Idag driver de turistnäring med konferenscentra.

Det har gått tre år sedan Claudia Beerta och Richard van Kooten med barnen Jay och Kyona bosatte sig i Järvsand. De stod inte ut att bo kvar i Holland, med 19 miljoner invånare på en yta lika stort som Jämtland. I Järvsand har deras företagande förverkligats och allt går bättre än de vågat hoppas på. Vintertid är hundspann dragplåstret och när hösten infinner sig är det konferenser. Vid vårt besök fanns en grupp landstingsanställda på plats. Nu skulle konferensen avslutas med tunnbrödsbak på Sågbacken i Havsnäs.

-Vi har en grupp avdelningschefer från Landstinget i Östersund och nu vill de koppla av med att baka tunnbröd. Vi försöker tillmötesgå gästernas önskemål och som det ser ut, så blir den här dagen något de kommer att minnas, känner Richard van Kooten.

Brett utbud

På gården i Järvsand, som paret köpte sommaren 2005, finns 60 Siberian Huskys som används för slädturer vintertid. I före detta ladugården inryms konferenslokal med angränsande matsal, med myshörna, pub och sex dubbelrum. Huset är helt igenom nyrenoverat, men takåsarna behåller

husets gamla nisch. Många gäster är utlänningar och de älskar vintern med slädturer och skoterutflykter. Men nu har också konferensfolket hittat vägen till Järvsand.

-Vår satsning har gått mycket bättre än vi kunde hoppas på. Vi lever ett socialt bra liv och har gott om plats att röra oss på. Underbart för barnen att växa upp i den här miljön. Annat är det i Holland med alla människor som trängs. Inte undra på att de så gärna kommer hit, säger Richard.

Lockande TV-program

För två år sedan var ett holländskt TV-team på plats för att följa familjens sätt att leva i Sverige. Ett 50 minuters program som kanske får en uppföljning till vintern. Claudia



Landstingsanställda kopplar av med tunnbrödsbak under konferensen. Per Byenfeldt omges av fr.v. Ulla Svedinger och Anne Hallqvist.

berättar:

-Givetvis var det en bra PR-grej för oss. Där visades hur vi som flyttat från Holland fick det i det nya landet och till vintern kanske det blir en uppföljning. Det blev ett lockande program som visar våra öppna landskap.

Paret har startat och driver tre företag. Förutom Siberian Adventures, har de städ-firma samt säljer hund- och kattfoder av naturprodukter. Det blir dryga dagar.

-Visst har vi mycket att göra. Men under högsäsong har vi folk som hjälper oss. Vi sliter gärna lite extra för att få våra gäster att trivas, framhåller Claudia Beerta och Richard van Kooten. ■



**SIBERIAN
ADVENTURE'S**
Northern Sweden

- TREVLIGT BOENDE
- AKTIVITETER
- PLANERINGS DAGAR
- KONFERENSER
- OCH MYCKET MER!

Ring eller maila oss för en offert

JÄRVSAND 360, 83395 STRÖMSUND 070-2345630
WWW.SIBERIANADVENTURES.INFO
INFO@SIBERIANADVENTURES.INFO

Du kör väl inte med
för gamla vinterdäck?



Utför service och
reparationer till
bra priser!



Dubbat Semperit Icegrip 3 865 kr 195/65-15 (Ord. pris 1100kr)	Dubbat Gislaved NordFrost 5 1055 kr 195/65-15 (Ord. pris 1315kr)
---	--



Verkstad Strömsund

Sture Eliasson Tel. 0670-611 505

Grand HOTELL

 Vi stödjer
Rosa Lördag
i Frostviken
25 oktober



Nöjet är på vår sida!!

Hotell Nordica - Filmsalen
Lördag 25 oktober
"Relasefest, Ruffriders 4,
Grimsberg Production, ASH,
a state of snow from ToBe Technology.
Förköp till film på www.skoterfilm.se.
Efterfest på Oakey's Pub Grand med Tobe.

Oakey's
Lördag 1 november
Halloweenfest

Hotel Nordica
Lördag 15 november
Blusekväll med
Steaming Jesaja

Hotell Nordica
12-13 december
Julbordsdans med
Micke Ahlgren Orkester
Boka bord nu för säker plats!



Ett stort tack till alla utställare och besökare som gjorde vårt 10 års jubileum till en succé!



Fredrik Roos, Folkes bil, och Bo Danielsson, IEK Strömsund, överlämnar 1:a pris i IEK's jubileumsloteri, en fiat Panda till Sonja Gahlin Hallviken.



Nya Folkes Bil

Strömsund • Östersund
0670-61 10 35 www.folkesbil.se

Vi stödjer Rosa Lördag
i Frostviken 25 oktober



Team Axelsson storsatsar



En hoppfull deltagare i Team Axelsson, Fredrik Axelsson

Inför tävlingssäsongen 2009 gör Team Axelsson en extra satsning genom nyförvärvet Robert Frohm från Storuman. Tillsammans med Fredrik Axelsson och Oskar Fredrik Jonsson blir de ett svårslaget skoterteam.

Team Axelsson tävlar på snöskoter i den tuffaste av alla grenar – Enduro. Till vintern blir det storsatsning uppger Mikael Axelsson som startade teamet 1980.

–Inför säsongen 2009 gör vi en riktig elit-satsning och har värvat Robert Frohm från Storuman. Han har åkt Enduro i 5 år och 2008 kom han på en 3:dje plats i SM

den här satsningen kostar mycket.

Maskinerna skall vara konkurrenskraftiga och kläderna enhetliga och fräscha så publiken vill komma och titta på oss, framhåller Mikael Axelsson.

Många är engagerade i Team Axelsson och förutom förarna finns givetvis mekaniker men också läkare och sköterska med. Att ha egen sjukvårdspersonal är något helt nytt och unikt för Team Axelsson.

–Det kan inte vara helt fel att vi utöver ambulansstyrkan som arrangören tillhandahåller också har egen sjukvårdspersonal med oss på tävlingarna om olyckan är framme, säger teamchef Mikael Axelsson.

klassen Sport 600. Vi räknar med att han förutom tävlandet skall hjälpa de yngre förmågorna med träning och dela med sig av erfarenheterna och ta dem snabbt upp i resultatlistan. Nu jagar vi sponsorer eftersom

Vi strävar efter att få ett bra och sammanvägdat team där allt fungerar bra när vi visar upp oss på tävlingarna.

Kommer att synas

Sponsorer är givetvis viktiga för de tävlande men också mediabevakningen. Beräknade kostnader inför säsongen 2008/09 uppgår till 450.000 kronor.

–Vi behöver allt stöd vi kan få och det vi kan erbjuda våra sponsorer är reklam på våra skotrar, teamkläder men även på släpvagnar och bilar. Teamet kommer att presenteras i fack- och lokalpress och kontaktkanalerna är redan upparbetade. Vi kommer att ha en hemsida på Internet där teamet skall skriva om sig själva och där vi också kan lägga in länkar till respektive sponsor, förklarar Mikael.

Affärsnytt Norr kommer under vintern att följa Team Axelsson där första deltävlingen i Enduro går av stapeln i Gäddede i februari 2009. Då står våra framtidshopp Fredrik Axelsson, Oskar Fredrik Jonsson och Robert Frohm i startgroparna. ■

Anna-Marias Massage
070-364 29 15 Hötting

- * Klassisk Massage
- * Hot Stone Massage
- * Förstagsmassage
- * Produktförsäljning

Arbetsnärskad
Svensk Massage
Certifierad Massör

Kroppsterapeuternas
Yrkesförbund

**BORRNING
ENERGI &
VATTENBRUNNAR**
Levererar och monterar
NIBE värmepumpar

TINBAK
ENERGI
Tel. 0644-410 23

Kakuåsen 4716, 830 70 Hammerdal
Mobil 010-250 05 00 • 070-540 90 00

TEMAKVÄLLAR
i samarbete med

Strömsunds Kommun

Studieförbundet
Vuxenskolan

SPARA ENERGI

Kom och lyssna på tips hur du kan minska dina värmekostnader. Vi informerar om byggnaders värmebehov, olika värmesystem med betoning på luftvärmepump & solfångare.

Kommunens energi och klimatrådgivare
Örjan Eriksson medverkar.

HÖTING FOLKETS HUS
måndag 27/10 kl. 19.00

STRANDS BYGDEGÅRD
tisdag 28/10 kl. 19.00

Ring gärna om du kan komma
tel. 0670-61 17 76 eller 073-277 03 89, Ingemar Fogelström

Spar annonsen!

Svetz

LEGO-SVETS I STRÖMSUND
0670-61 18 10, svetz@svetz.se

ÅKARE & ENTREPRENÖRER

Passa på att serva och reparera din plog och sandningsutrustning inför vintern!



Vi tillverkar och levererar kompletta produkter utifrån kundens ritning lackat och klart!

Söderströms Bygg

Nu har vi fabrikskampanj på fönster och dörrar!

Ring och boka före 31/10

070-544 77 26



Vi säljer fabriksnya och regummerade däck!

NYHET! Nu riktar vi även fälgar.

Möjlighet till delbetalning via Wasa Kredit

Luftvärmepumpen med Oslag- bara fördelar

- ♦ Toppresultat i Konsumentverkets test
- ♦ Utvecklad för att ge värme ned mot -30 grader
- ♦ Kan fjärrstyras från t.ex. mobiltelefon*
- ♦ Unik fuktreglering* (*Extra tillbehör)

Spara tusenlappar redan i vinter

0:-

Köp en IVT Nordic Inverter nu - du behöver inte betala förrän i slutet av januari 2009.
Kampanj oktober-december 2008

Fråga din återförsäljare efter IVT Energikonto

IVT
VÄRMEPUMPAR
www.ivt.se



**STORNÄS
UDDENS**
070-518 50 75

www.stornasuddensva.se
Bengt 070-518 50 75

RL Bygghälsan AB
FROSTVIKEN

Mikael 0672-105 20

Svanberg

Däck & Fälg

Bli en nöjd kund hos oss du också!

Under högsäsong har vi öppet även kvällar och helger.

Ramselevägen 19 • Tel 0670-100 12
Magnus 070-305 42 65 • Krister 070-325 47 77



Trivsel i Mångfald

Så är det dags för sjätte Mångfaldsfestivalen i Strömsund. Under två dagar kommer det kända att blandas med det okända. Ett tillfälle att visa det fina i olika kulturer.

Nu stundar årets Mångfaldsfestival i Strömsund, fredag och lördag den 31 oktober och 1 november. Ett tillfälle att träffas och visa vad som döljer sig i olika kulturer. Det finns mycket som är spännande, berättar Liv Fabricius.

-Vi ordnar Mångfaldsfestivalen för att folk från olika platser i världen och med olika kulturer ska få träffas under trevliga förhållanden. Det blir mycket musik och dansupp-

visning från bland annat Columbia och Thailand. Många lokala band kommer att spela under fredagen och på lördag blir det mera utifrån, både jazz och blues. Så kommer Jämtlands president, Evert Ljusberg att finnas på plats. Vad han skall bjuda på är en hemlighet. Så kommer Helena Benaouda som är ordförande i Svenska Muslimska Rådet. Hennes föreläsning handlar om hur Islam skall kunna gå ihop med det svenska samhället.

Alla som vill uppleva lite extra spänning är välkomna till Folkets Hus. Jag hoppas vi får minst lika många besökare i år som tidigare år när det kom ungefär 2000 personer, avslutar Liv.



Det är vi som gjort den nya inglasade entrén till Folkes Bils bilhall

Vi önskar er lycka till med nya satsningar i framtiden!

**FRIDELLS
GLAS AB**

0670-107 11
Strömsvägen 53 - Box 18
833 21 STRÖMSUND

Upptäck allt du ännu inte sett!



SCOUT GUARD SG 550

Världens minsta
åtelkamera med den
effektivaste tekniken!

DIGITAL MMS GSM LARMKAMERA

Med IR-belysning!

Larma vad som helst vart som helst
och få bildbeviset direkt till din
mobiltelefon via MMS!

Det optimala larmet för all över-
vakning av ex stugor, arbetsbodar,
garage, villor, båtar, husvagnar, tankar etc.



Denna 5MP kamera med IR-blixt och ultrasnabb fotografering ligger utan tvekan i det absoluta toppskiktet av åtelkameror med alla funktionerna trimmade till max!

Givetvis är kameran utrustad med ställbar rörelsesensor, dygntimer, videoinspelning och otroligt många andra funktioner! Dessutom är kameran IP54 klassad och vattentät!

Scout Guard är kameran som SLU valde för sin stora inventering av Mårdhund i Sverige!

Oslagbart pris 2200 kr



Professional
hunting equipment

Ger effektiv fotografering och även möjlighet till ljudavlyssning.

Avancerat utförande med suveräna funktioner!

Drivs via 220 volt eller batteri!

Ställbart väggfäste.

Aktiveras via SMS eller medföljande fjärrkontroller.

Ring för mera information och prisuppgift!

Z-AIM AB
Barrvägen 17
921 46 LYCKSELE, SWEDEN
Mob +46 (0)70-130 36 79
www.z-aim.com



Flyttar Utrikes

Från Jan Sundeqvist, Stig-Lennart Sundén, Magnus Löfström, Carina Engkvist, Christin Svensson, Rickard Ejderkrans.

Nu lämnar Flata Tunnbrödsbageri de gamla lokalerna i Strömsund. Företaget växer och behöver större svängrum och därför går flytten till "Utrikes" Hammerdal.

Även om vi står mitt i en sviktande konjunktur med bankkriser och eländets elände så behöver människan dagligt bröd. Något som avspeglar sig i resultatet hos Flata Tunnbröd. Uppgången överträffar förväntningarna och här pratar man inte om röda siffror. Det är dags att komma in i större lokaler och det planeras för flera linjer i produktionen. Christin Svensson tog över Flata Tunnbröd i maj 2005 och hon är helnöjd över resultatet och stundande flytt. Liksom hennes fem anställda.

-Det är ett måste att få större lokaler. Nu kommer vi till helt nyrenoverade och utbyggda lokaler i Hammerdal. Flyttlasset går och vi beräknar komma igång och baka i början av november. Det är viktigt att vi är väl inkörda inför julruschen. Nya bageriet blir ett lyft för oss, inte minst vad gäller arbetsmiljön. Vi har haft trångt och besvärligt hittills men nu får vi en yta på 1000 m², dubbelt så stor som hittills, säger Christin Svensson.

Sedan maj 2005 har omsättningen ökat med 30 % och mer går att göra.

-Mitt mål var att komma upp i 20-25 %

ökning i de här lokalerna men det blev faktiskt 30 %. Nu strävar jag efter ytterligare en ökning på 30 %. Det är fullt möjligt med vårt nya bageri, uppger hon.

Bageriet blir i Båglingens gamla lokaler med en utbyggnad på 300 m². Till en början körs som vanligt med både utrustning och personal. Men inom ett år kan det bli aktuellt med att utöka.

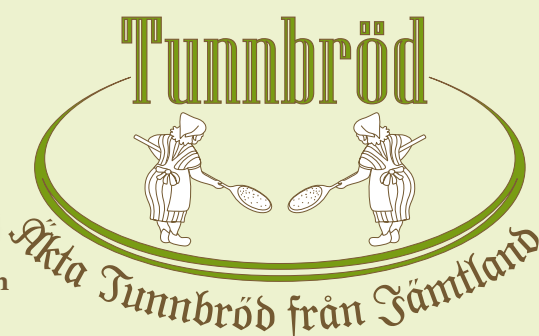
-När vi kommit igång ordentligt beräknar vi utöka med någon fler anställd och en linje till, avslutar Christin Svensson. ■



*Glöm inte Rosa Lördag
i Frostviken 25 oktober.
Stöd Bröstcancerfonden!*



Nu packar vi snart ner fabriken efter drygt 40 år i strömsund som Flata Tunnbröd...



... och flyttar in i nya lokaler i Hammerdal. Ny ort, nytt namn, men samma fina kvalitet.

Kvarngatan 3 • 830 70 Hammerdal

0644-103 05 • 070-237 70 70



PONSSE
PONSSE

Maskin & Motor AB

Vi servar och reparerar allt!

Tel 0670-61 11 69 • Fax 0670-108 00
Journr 070-219 99 39 • 070-326 72 85
Risselåsvägen 83 • 833 93 STRÖMSUND

Djurdoktorn i Strömsund

NYHET! Fr o m oktober utökar vi vårt fodersortiment med SPECIFIC som är ett högkvalitativt hund- och kattfoder tillverkat av nordiska råvaror. Som introduktionserbjudande ger vi 50 kr rabatt på SPECIFIC Adult 15 kg eller Active 12 kg.

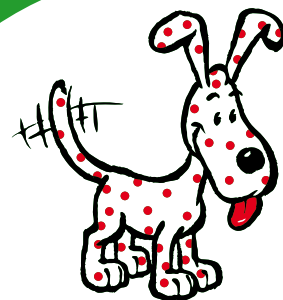
Klipp ut annonsen, den fungerar som rabattkupong. Erbjudandet gäller till 2008-12-31.

Vi har öppet dagtid samt kvällstid på tisdagar.

Välkomna önskar veterinär Anna och Cathrine samt veterinärassistent Gunilla och Pernilla.

0670-122 22 Näsvägen 13

50:-
rabatt



DjurDok
I S T R Ö M

ABOR

plant
plantering
gallring
röjning
pellets
anders bryntesson
070-260 03 13
0624-202 14
anders@abor.se
www.abor.se
ringvägen 25
880 51 **ROSSÖN**

SKOTERNES DAG 25-26/10

POLARIS® 09



NYA
IQ WIDETRAK ÄR HÄR!

4-taktsmotor med elstart och gott om extra utrustning som standard!

Beställ hos oss före 5/11-08 och få:

- Snow-check erbjudande!
- Fri Polaris försäkring i 12 mån.*

* För privat bruk. Omfattar brand, stöld, rättshjälp och vagnskada.

50%

på fjolårets kläder och tillbehör



Vi bjuder på fika! - Tävlingar

**MOTOR&
MARINTJÄNST**

Öppettider på skoternes dag:

Lördag 10.00-15.00 • Söndag 11.00-14.00

Järnväggsgatan 29 • 833 35 Strömsund

Tfn & Fax 0670-300 50 • info@motoromarin.se



Här säljer Maria Persson en av butikens första tipskuponger till Ante Gahlin.

**Från 1/10 är vi ombud
för Svenska Spell!**

Välkomna!



Öppettider
Vardagar 06.00-22.00
Sön o Helgd. 08.00-22.00
0670-611 505

Entreprenör som trivs i Strömsund



Örjan Thalén gillar verkligen företagsklimatet i Strömsund. En positiv entreprenör från Hammarstrand som driver Thaléns Maskiner tillsammans med två söner.

Vi träffar Örjan Thalén på Långmarksflon utanför Strömsund där han förbereder nästa års torvbrytning. En myr på 100 ha med värdefull energi att utvinna.

-Vi håller på med förarbete inför torvbrytningen med att gräva diken och ta bort sly för att torrlägga myren. Nästa år kommer att brytas torv igen. Det är ungefär 16 år sedan förra brytningen. Det finns stora värden i torven och på gynnsamma områden kan man bryta ända ner till två meters djup. Ändå tar man inte vara på mer än en promille av all myrmark i Sverige, uppger Thalén.

Bra företagsklimat

Örjan Thalén driver entreprenadföretaget tillsammans med sönerna Jon och Viktor.

Idag jobbar de tillsammans med tre anställda men under högsäsong är det betydligt flera.

-Det har varit mycket jobb med torvbrytning under åren och ibland har vi haft upp till 16 man anställda. Vi har nio torvtraktorer, en bandgrävare samt en hjullastare som används vid krossverk, uppger han och fortsätter:

-Jag har en hel del jobb här i kommunen och trivs väldigt bra. Det är ett härligt företagsklimat och lätt att få kontakt med andra företagare för att diskutera saker och ting. Och affärerna i Strömsund har ett bra sortiment och god service.

Medaljens baksida

Så kommer vi till maskinentreprenörens

stora dilemma. Dieselstölderna.

-Största problemet är alla dieselstölderna. Det är inte bara att de tankar upp en bil utan vissa har med sig både pump och dieseltank. Jag har varit med om att de stulit fyra kubikmeter diesel och det är stora pengar. Men en gång tog jag en kille på bar gärning. Han fick jag tag på och höll fast tills polisen kom. Eftersom han var lång och spenslig befarade jag att han skulle springa ifrån mig. Därför tog jag av honom båda skorna och slängde till skogs, berättar Örjan med ett förnöjt skratt.

Till sammanhanget hör att det var vinter och minus 25 grader.

-Trots dieselstölderna gillar jag mitt jobb, som är fritt och självständigt. Och jag trivs förträffligt här i Strömsund, avslutar han.



Hammarstrand
070-699 55 06

**Vi vill passa på att
gratulera Folkes Bil till
10 års jubileumet!**

billigakuvert.se

JUST NU får Du en ...

GRATIS KUPÉVÄRMARE

... när Du beställer kuvert med tryck

VÄRDE 299 kr



! BEGRÄNSAT ERBJUDANDE !
Gäller t.o.m. 31/10 eller så långt lagret räcker när Du köper minst 1.000 st kuvert med tryck.

Läs mer på vår hemsida!

500 st C5-kuvert
(med 1-färgstryck)
390 kr

500 st C4-kuvert
(med 1-färgstryck)
490 kr

☎ 08-20 70 01 Järnvägsgatan 20
✉ info@billigakuvert.se 833 35 Strömsund

visitkort.se

www.teamportia.se

FRAMFÖR TV:N 😊

Team Move sweatshirt
59 kr/st
2 för 99 kr



Ord. 149,-/st
Begränsat antal. M-XXL

Team Sportia jogging byxa
199,-



Ord. 369,-

Extreme Fit CT 629
2995,-



Ord. 3695,-

TEAM SPORTIA

ANDRÉES SPORT, STRÖMSUND • Tel: 0670-101 24
Öppet: Mån-fre 09.00-18.00 • Lör 10.00-14.00

Gäddede Kiosk & Taxi



Bensin • Olja
ATG • Svenska Spel
Fiskekort • DVD m.m.

Öppet:
Mån-Fre: 8-21
Lör: 9-21
Sön: 10-21

Bilisten


0672-100 78 *En mack nära dig*



Lars Åke ANDERSSONS

Åkeri Gäddede








Vi transporterar asfalt, jord, grus och snö. Lastar och planerar.

Lars Åke 070-628 74 05 Marcus 070-205 49 81 Michael 070-314 41 16 Bostad 0672-100 77

CROSSFIRE 8 SNO PRO



- Perfekt för led & lössnö
- Pris med cat cash*: 117 900 kr
- finns i butik nu



GÄDDEDE SVETS O MEK

Kom ihåg skoterns dag 25 oktober
1 oktober öppnade vi serviceverkstaden igen.
Vi har öppet vardagar 07.00-16.00

Vi utför

- Svetsarbeten • Bilbärgning • Grävarbeten

070-577 49 26 0672-106 51

Vi tar pulsen på din bil

Det utlovar Tommy Persson, chef för Bilprovningen i Strömsund. Det blir Drive In året ut och till reducerade priser.

Bilprovningen i Strömsund kommer köra Drive In året ut. Varje fredag mellan 14.30-15.30 utför de en e-diagnos på bilen till ett rabatterat pris 200 kronor (300 kr ordinarie).

-Vi gör en E-diagnos för säkerhet och miljö. Vi kontrollerar de viktigaste systemen för trafiksäkerheten och miljön. Bromssystemen, krockskydd och motorstyrning.

Det här är ett sätt att hävda oss i framtida konkurrens, säger Persson.

-En modern bil innehåller 20-100 datorer och elektroniska styrenheter som hanterar alla funktioner för säkerhet, miljö och

komfort. Problem med elektroniken utgör den största felkällan i moderna bilar. Felen är svåra att hitta, dyra att åtgärda och kan påverka säkerheten. E-Diagnos läser ut de felkoder som kan vara lagrade i fordonet, berättar han och tillägger:

-Se nu till att passa tillfället och ta pulsen på din bil till ett reducerat pris och utan tidsbokning. ■

e-DIAGNOS kontrollerar elektroniken

**Köpa eller
sälja bil?**

**Går garantin
snart ut?**

www.bilprovningen.se/ediagnos

BILPROVNINGEN
TEST OCH INFORMATION AB

Öppet hus på
 **BILPROVNINGEN**
Strömsund

Den 28 oktober mellan kl. 16.00-18.00

**Vi bjuder på kontroll av belysning, däck och kylarvätska. Samt fika och korv.
I samarbete med MHF och PRO.**

Malin sadlade om till frissa



Malin Junvald gör Ingrid Kalleberg Härnösand ännu vackrare.

Efter åtta år på Gelab i Gäddede kände Malin att tiden var mogen att satsa på sitt drömyrke. Att bli hårfrisör och öppna eget. Nu har drömmen gått i uppfyllelse med salongen Studio m.

-Jag kände att nu eller aldrig vill jag förverkliga mina drömmar. Det kändes som tiden rusade iväg och det var dags att ta chansen. Jag slutade mitt jobb på Gelab efter åtta år och började frisörutbildningen på Frösön. När jag fick tag på den här lokalen som ligger centralt kändes det väldigt bra. På skottdagen den 29 februari öppnade jag frisersalongen Studio m,

berättar Malin Junvald.

Malin är född och bosatt i Gäddede där hon har man och två barn. Innan hon bildade familj var hon i USA som au pair men ville tillbaka till Sverige och Gäddede.

-Det kändes tryggt att komma tillbaka. En lugn och härlig plats där jag också har min mamma och pappa, berättar hon.

Bred kundkrets

Till den nya frisersalongen kommer både män och kvinnor, ung som äldre. Det är en bred och utspridd kundkrets på många sätt.

-Min kund just nu kommer från Härnösand. Hon är på besök i Kycklingvattnet och vill få håret klippt och lagt. Det känns roligt att hon passar tillfället och gör sig snygg i håret. Många kunder kommer från samhället och byarna intill. Liksom från Nordli. Norsarna är väl inte den största kundkretsen men väldigt betydelsefull. Det känns verkligen roligt nu när jag har en egen salong, säger Malin Junvald som uppfyllde drömmen och startade eget. ■



Bilbolaget

Billiga bilar!

-05 Volvo XC70	2,5T
Röd	12.800 mil 189.000:-
-04 Volvo XC70	2,5T
Svart	17.800 mil 169.000:-
-08 Volvo V70	II 2,4D Kinetic
Blå	1.300 mil 285.000:-
-06 Volvo V70	D5 Addition
Blå	18.750 mil 159.000:-
-07 Volvo V70	2,4 170 Active Edition
Grön	5.520 mil 189.000:-
-99 Volvo V70	2,0
Vit	21.900 mil 59.000:-
-05 Volvo V50	2,4 140 Addition
Röd	12.600 mil 136.000:-
-00 Volvo S80	2,4 170
Blå	14.692 mil 89.000:-

0670-29 10 40 www.bilbolaget.com
Strömsund, Lövbärgavägen 15



ICA
GRÄNSBUA
GÄDDEDE

Trevlig höst önskar vi våra kunder!

ICA Gränsbua sponsrar Rosa bandet-kampanjen i Frostviken



Öppettider: Mån-Fre 09.00-18.00 • Lördag 10.00-15.00 • Söndag 11.00-15.00
Telefon butik 0672-100 45 • Telefon systemombud 0672-100 28



Tusen-7 service senaste nytt i Gäddede

Här är killarna som fixar allt som surrar fr v Kaj Enarsson, Freddy Winther, Per Leo Fredriksson och Bo Fredriksson.

Det har varit brist på service- och bilverkstäder i Gäddede. Nu har Bo Fredriksson och sonen Per Leo kört igång vad orten behöver.

Huset som tidigare var polis- och tullstation har bytt skepnad så det förslår. Bo Fredriksson tillsammans med Per Leo eller PEO som han kallas, köpte lokalerna i början av juli i år. Nu är ombyggnad på gång men verksamheten har ändå kommit igång. I verkstaden jobbar även Kaj Enarsson samt Freddy Winther som givetvis har en norsk-registrerad bil i hallen.

-Det är rätt märkligt, vi har egentligen inte gått ut med att vi öppnat serviceverkstad och ändå kommer folk. Vi törs nästan inte gå ut i Norge för då blir vi överhopade, säger Bo med ett skratt och

fortsätter:

-Att sköta en bil i Sverige är mycket billigare än i Norge. De kommer hit med bilen och så ger dom sig ut på byn. De bor

på byn, handlar, fikar och äter medan vi fixar bilen. Friska pengar kommer till byn, säger han och ser belåten ut.

Servar allt som surrar

PEO förklarar att här har man resurser att serva allt som surrar.

-I första hand jobbar vi med bilar och entreprenadmaskiner men i mån av tid tar vi även in "småmotorer". Vi tar emot 4-hjulningar, röjsågar och gräsklippare.

Förutom verkstaden finns en servicebuss där mesta jobbet är skogsmaskiner. Ett område som Bo Fredriksson väl känner till. I över 30 år drev han skogsmaskins-entreprenad, som sedan något år drivs av PEO med fyra anställda.

-Han får mycket att stå i. Först tog han över skogsmaskinerna och nu är han på väg att ta över ägarskapet i serviceföretaget. Och här kommer att finnas hur mycket jobb som helst, framhåller Bo Fredriksson.




Delägare i Reaxcer

Håkan	Lastväxlare	070-344 15 27
Lars	Hjullastare	Grävmaskin 070-344 15 29
Åke	Hjullastare	Grävmaskin 070-344 15 26



TUSEN-7 Servicecenter

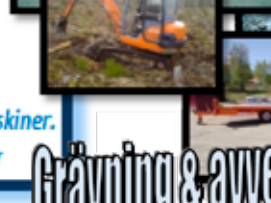
Norgevägen 4
830 90 GÄDDEDE

Tel. verkstad: 0672-10007
Servicebil: 070-544 80 09

Service & reparationer av Bilar-Lantbruks & Entreprenadmaskiner.
Vi utför även: Svetsuppdrag - Grävningar - Avverkningar









Grävning & avverkning - PEO: Tel: 070-325 97 99

Flåsjöjäsentan på inspirationsresa

Flåsjöbygdens kvinnliga nätverket har varit på en givande resa till Dalarna. Syftet var att träffa andra kvinnliga nätverkare och göra studiebesök hos kvinnliga småföretagare. Ett trevligt sätt att hämta inspiration.

-Idag är vi drygt 50 medlemmar i Flåsjöbygden, mer eller mindre aktiva, berättar Birgitta Ytfeldt.

Fyra kvinnor är från Tyskland och naturligtvis är det intressant att fånga upp deras erfarenheter som företagare. Nu har vi bjudit in till informations- och inspirationsträffar i några byar. Så kommer vi att få besök av Liv Ekervald som är ekologisk grönsaksodlare från Ås. Tanken är att vi skall nå ut till ännu flera och väcka deras intresse för det vi jobbar med. Syftet är att hitta kunskap och göra något av den.

Resan till Dalarna var inspirerande i många syften anser hon och förutom studiebesök hos småföretagare träffade de också andra nätverkare.

- I Grangärde träffade vi en kvinna som för några år sedan startade nätverk. Hon berättade hur de gått vidare och hur de lärt sig ta

vara på varandras kunskap.

Det var en trevlig resa och resan i sig föder ju kreativitet när man är tillsammans

under trevliga former, framhåller Birgitta Ytfeldt. ■



Foto: Christer Norlén

Med på resan fr v bakre raden: Maria Bjurström, Lena Trennefält, Veronica Edfeldt, Regina Alf, Cilla Jonsson, Birgit Baldstadsveen, Kicki Thorpemo, Åsa Edlund, i bussdörren Sonia Karlsson.

Främre raden: Mia Jonsson, Lena Näsström, Maud Knutsson, Lillemor Jonsson, Birgitta Ytfeldt, Margareta Näsström, Carina Norlén, Inger Forslin.

CORNER
FOODHOUSE
HALLOWEENPARTY
1 NOVEMBER
21.00 - 02.00 FULLT ÖS
HELA KVÄLLEN
Kvällens höjdpunkt
En bärbar dator till den bäst utklädde

 **Strömsunds Bilplåt**

Passa på att serva bilen inför hösten!

Montering av motorvärmare och extraljus mm.

Vi gör det omöjliga möjligt!

Försäkringsskador i alla bolag!

0670-106 50

Välkommen in!



Går det hålla M/S Svaningen flytande?

Båten M/S Svaningen byggdes i Stockholm och sjösattes i Ströms Vattudal 1880. Hembygdsföreningen äger båten idag men den står på torra land. Allt på grund av pressad ekonomi.

Efter många turer och olika ägare kom båten i Hembygdsföreningens ägo i slutet av 1990. Sten Sundqvist som var ordförande vid den tiden tog initiativ att rusta upp båten. Genom sponsormedel och gåvor från olika fonder kunde båten, som sjunkit i Ströms Vattudal, rustas upp och sjösättas. Men drifts- och översynskostnader blev övermäktiga. Och efter två år i drift uppkom dessutom en skada i kölen och båten blev lagd på land.

Rolf Waldemarsson i Hembygdsföreningen förklarar varför båten står där den står:

-Det är givetvis väldigt tråkigt att vi inte har ekonomi att hålla båten i trafik. Reparation av kölen kostar ungefär 100.000 kronor och därutöver har vi årliga kostnader för översyn och försäkring. Bortsett skadan, så kostar båten minst 75.000 kronor per år i drift och underhåll. Pengar som Hembygdsföreningen inte har. Därtill behövs utbildad besättning. Otroligt tråkigt om båten skulle lämna Ströms Vattudal. Men det verkar vara den bittra sanningen, enligt Waldemarsson.

En pärla

Båten var den tredje ångbåten i Vattudalens historia som sjösattes 1880. Främsta uppgiften var att bogsera timmer men också transportera varor och passagerare. När timmerbogseringen upphörde 1956 lades båten upp och nästa ägare blev Yngve Gamlin.

-Ja, han köpte båten och drog den till sin sportstuga på Öhn. Men där blev den liggande i sjön och så småningom sjönk den. Därefter kom båten i järnhandlare Gustaf Lundholms ägo och det var han som donerade den till Hembygdsföreningen.

Jag och fler med mig, anser att Svaningen är en tillgång för hela samhället och vill gärna se att den blir kvar i Vattudalen. Båten är godkänd att ta emot 60 passagerare där matsalen har plats för 30 sittande gäster. Och i anslutning finns ett komplett kök, uppger Rolf Waldemarsson.

Flera köpare har hört av sig eftersom de ser båten som en riktig pärla, men de är inte från orten. Vilket betyder att båten kan komma att lämna Ströms Vattudal.

-Ja, intresse finns, men inte från någon härifrån. Givetvis är vår förhoppning att båten blir kvar i Vattudalen, framhåller Sten Sundqvist. ■

Unna dig ett
duschpalats
från **ARROW**



**VATTUDALENS
RÖR AB**

Butiken öppen

Vardagar 07.00-17.00

Strömsund 0670-132 70

Snösvängen i gång

Det är i början av oktober och redan har snösvängen kommit igång. Åtminstone i Frostviken och vägen mot Stekenjokk. För Lars Åke Andersson med åkeri i Gäddede är det här inget speciellt.

För ett åkeri gäller att hänga med i det ombytliga vädret. Från att ena dagen ha kört asfalt och grus blir det uttryckning med plogbil. I början av oktober kom 15 cm snö på Stekenjokkvägen och blev säsongens första snösväng.

-Det är inget speciellt, vi har vissa år plogat redan i september. Vägen kommer att stängas den 15 oktober för då beräknar man att det blir problem att hålla den öppen. Men vi har flera vägar som är extrema. Under två dagar i oktober 2006 vräkte snön ner och på vägen till Munsvattnet mätte vi 120 cm. Då fick vi ta upp vägen med snöslunga, berättar Lars Åke.

Han äger Anderssons åkeri med tre anställda, fyra lastbilar och två traktorer som har full sysselsättning året om. Före-

taget tog han över efter sin pappa Åke Andersson 1980.

Generationsväxling

-Min pappa startade åkeri i Sveg 1938. Han hade två bilar och körde gods mellan Sveg och Stockholm. Han berättade att under det året omsatte han i genomsnitt 3.800 kronor i månaden. Det motsvarar ungefär det jag plogar in på en dag om jag tar sträckan runt Björkvattnet. Man kan se vilken skillnad det blivit med åren. Men jag vet inte om det går att få bättre ekonomi idag i förhållande till den tiden. Bränslepriset är ju katastrofalt höga och nu är smärtgränsen nådd, säger Lars Åke Andersson, vars största uppdragsgivare är Vägverket. ■



Minnesgudstjänster

Alla Helgons dag 1 november
med ljusständning till minne
av dem som avlidit

Alanäs kyrka 18.00

Musik: Robert Sadura

Präst: Mikael Aspelin

Ströms kyrka 18.00

Sång: Ströms kyrkokör

Präst: Monika Lundin

Jesus sade: Jag är världens ljus.
Den som följer mig skall inte vandra
i mörkret utan ha livets ljus.

Johannesevangeliet 8:12

Svenska kyrkan

Ströms och Alanäs församlingar
Prästgatan 2, Strömsund tel. 0670-10118

Vi trycker tidningen! Vad kan vi göra för er?

INTELLIGENTA INFORMATIONSPAKET FÖR EFFEKTIVARE KOMMUNIKATION INTELLIGENTA INFORMATIONSPAKET FÖR EFFEKTIVARE KOMMUNIKATION

DAUS
TRYCK & MEDIA

- Projektledning
- Tidningar
- Trycksaker
- Förlag
- Formgivning
- Förmedling
- Utställningar & Events
- Informationsteknologi



Daushuset

893 80 Bjästa

0660 26 61 00

www.daus.se

Jobb i överflöd hos Söderströms Bygg



Fr v Urban Gunnarsson, Rickard Söderström och Erik Näslund monterar in nya fönster i Lidsjöberg.

Det problem som vi brottas med är att hitta arbetskraft. Ibland måste vi tacka nej till jobb. Så säger ägaren till Söderströms Bygg, Rickard Söderström Gädde.

Jobb finns det gott om och inom rimliga avstånd, uppger Söderström som tillsammans med två anställda monterar in nya fönster i en villa i Lidsjöberg. Det tillhör inte vanligheten att lämna Frostviken, för det är där de flesta jobben finns. Vad som rimmar dåligt i arbetsbristens tider är att det är svårt att få tag på snickare. Hur det nu kan ha sin förklaring.

-Så konstigt som det låter så är det ett problem att få tag på folk och därför har jag fått tacka nej till jobb. Vi har mycket försäkringsjobb, uppdrag åt kommunen och en hel del åt privata. Nyligen hade vi en ombyggnad av nya brandstationen i

Gäddede som tas i bruk i mitten av oktober. Ja, det rullar på, tycker Rickard Söderström som dessutom blivit en storsäljare av fönster. Men säljer även övrigt byggmaterial.

-Jag säljer mellan 200 till 230 fönster varje år och en hel del går till andra firmor och mycket till Roslagen. För det mesta är det 3-glasfönster som efterfrågas.

Nu är det inte bara fönster, ny- och ombyggnad som Söderströms Bygg sysslar med. Firman har också en mindre grävmaskin som kommer väl till användning. Dessutom säljs Pellets.

-Det blir allt fler som installerar och eldar Pellets så det är en bra tillgång på kunder. Grävaren används flitigt till att gräva för vatten och avlopp, jordvärme och dränering runt hus. Ja, vi har full sysselsättning och kan faktiskt dela med oss till flera, framhåller Rickard Söderström. ■



HÖSTNYTT I BUTIKEN



Krut-, gas- och luftdrivna spikpistoler nu till försäljning

VÄLKOMMEN!

0670-130 75

**Järnvägsgatan 33
833 35 Strömsund**



BARBADOS Fredag den 7/11
KI 21.00 - 01.00

**Vi hyr ut konferensrum,
föreläsningssal och festlokaler.
Biofilmer visas 2 ggr i veckan.**

Sön-Mån 26-27/10	19.00	Flyga drake	Fr. 11 år
Sön-Mån 2-3/11	19.00	Wanted	Fr. 15 år
Sön-Mån 30/11-1/12	19.00	Quantum of Solace	Fr. 15 år

Välkomna till Folkets Hus Strömsund!



Folkets Hus
Strömsund

Gunilla Nilsson: 0670-164 90
Leif Olofsson: 0670-164 91
Faxnr : 0670-133 59
www.bioprogrammet.nu



Bröderna Mermer hälsar
er välkommen!

A la carté
Pizza
Kebab
Sallader
Öl- och vinrättigheter



Vinter öppettider:

Måndag-torsdag 11.00-20.00
Fredag 11.00-22.00
Lördag 12.00-22.00
Söndag 12.00-20.00

0672-106 46

JUST NU
på Granngården

**Vi är redo
inför vintern!**

- Snöredskap
- Sparkar
- Snöslungor
- Vinteroveraller till barn
- Stövlar
- Och mycket mer!



Strömsund Abborrviksvägen
0670-127 95

Öppet vardagar
07.00-17.00

Sista lördagen varje månad
09.00-13.00



NCC

063-51 62 97
063-240 54

Vi tar på oss alla förekommande mark- och
belägningsarbeten i Strömsunds kommun.



Åke



Mats



070-677 077 4

Jag tar på mig alla
förekommande snickeriarbeten!

Urban Olsson 0670-300 07

Skogsbrynets
Inger Johansson
Tunnbröd

Tunnbröd Morotskakor
Mjölkfritt bröd

Passa på nu inför julen
och lägg din beställning på
kex, rån och kakor!

Strömsund 070-396 19 56

Nappar på Fisketurism



Fr v. Några av deltagarna Maria Knutsson Lövberga, Christer Hägglund Undersåker och Lars Olov Larsson Offerdal längst till höger. Samt projektledare Kenneth Ottosson och fiskeguide Anders Johansson.

-Här i Strömsunds kommun finns enorm potential vad gäller bra fiskevatten. Så säger Anders Johansson som är en av instruktörerna vid EU-projektet Fisketurism i Norr.

Vid Flåsjöstrands Camping i Lövberga har ett antal entusiastiska fiskare samlats. Fiske är deras stora intresse och fisketurism är deras satsning. Under två dagar i september deltog företagare från Jämtlands län i det EU-projekt som Hushållningssällskapet och Länsstyrelsen medverkar i. Det finns mycket att göra inom fisketurism och därför denna satsning som startade 2008 och skall pågå till utgången av 2009. Syftet är att satsa på fisketurism i norr.

-De som deltar är främst mindre entre-

prenörer som jobbar på landsbygden. Projektet omfattar Västernorrland och Jämtland med 29 företagare. Samma kurs har vi haft i Sundsvall och här i Lövberga har vi två kursdagar med totalt 14 deltagare, berättar Kenneth Ottosson från Hushållningssällskapet, som är projektledare. Han fortsätter:

-Vissa som är här driver turistverksamhet och andra jobbar inom jord och skog. Utbildningen går ut på att genomgå en entreprenadsutbildning samt få individuell handlingsplan. Kursen omfattar bland annat trollingsfiske från större båt i Flåsjön och spinnfiske i småbåtar i Gåxsjön som ligger några kilometer bort.

Rikt på ädelfisk

Anders Johansson från Sundsvall är fiske-

guide och på plats för att lära ut fisketeknik. Han äger båten som används vid trollingsfiske. Deltagarna är folk från byarna runt Flåsjön men också från Bräcke, Rossön, Undersåker, Offerdal, Trångsviken, Orrviken, Nälden och Hammarstrand.

-Det är inte lika vanligt med trollingsfiske här uppe som det är söderut. Fiske är en billig upplevelse och det är viktigt med ett bra nätverk för att locka intresse. Det finns enorm potential vad gäller bra fiskevatten i Strömsunds kommun, uppger Anders Johansson.

Det finns mycket konster och knep för att uppnå ett bra fiske. Nu får deltagarna kunskap i olika tekniker, både att hitta fisken men också hur man får den att hugga.

Maria Knutsson är en som deltar i utbildningen och som vill satsa på Fisketurism i Norr. Hon driver Flåsjöstrands Camping i Lövberga, där kursen var förlagd.

-Vi har så mycket fina vatten och gott om fisk så visst kan vi göra mera för fisketurismen i kommun. Instruktörerna vi har är verkligen imponerade över vilka möjligheter vi har. I morse var halva gruppen och fiskade i Gåxsjön. De fick 17 gäddor och flera fina abborrar, berättar Maria.

-Både gädda och abborre är jättefin ädelfisk som lockar allt fler till att fiska, berättar Kenneth Ottosson.

Trollingsfiske är en sportfiskemetod där betet fastsatt på ett spö dras efter båten. Upp till tio spön kan användas åt gången. En metod som används i havet och större insjöar och som kan bli ett framtida lockbete för Fisketurism i Norr. ■

DAGS FÖR VINTERDÄCK

Nu samarbete med Däckkonomen!

Då kan vi hålla låga priser på däck och fälgar.

Kolla först hos oss - Det lönar sig!

Passa även på att boka tid för vinterservice av i bilen i vår verkstad.

Alltid låga priser!

0% ränta

0 kronor i aviavgift

0 kronor i kampanjavgift

Lokal uthyres!



Gislaved



MICHELIN

DÄCKKONOMEN



HANKOOK



SUZUKI



Upptäck mer!



HELLA

Rallye 3003 Blue från Hella

Ett modernt designat extraljus som ger dig en lång och jämn ljusbild med bra bredd och upp till tre gånger längre siktsträcka än utan extraljus.



0670-104 19

Järnvägsgatan 20
833 35 STRÖMSUND



Dina Försäkringar
Västra • Norrland

Försäkringsbolaget med personligt bemötande!

Vi försäkrar villan, hemmet, lantbruket, fritids-
huset, företaget, fastigheten, fordonen och barnen.

Nu även hästförsäkringar!

Sveriges
nöjdaste
kunder!



*Vi önskar våra kunder och
vänner en trevlig höst!*

www.dina.se/vastra info.vastra@dina.se 0624-10001



Helena



Torbjörn



Ulrica



Peder



Cecilia



Tommy

TÄVLA & VINN 10000kr!

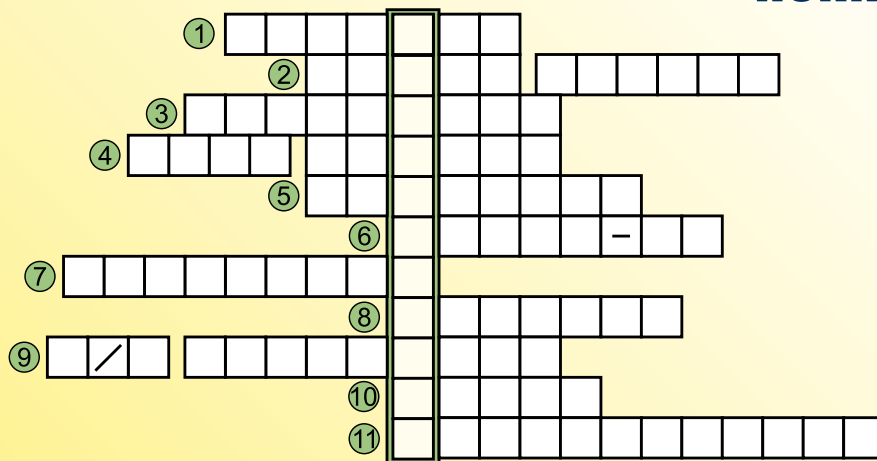
med **AFFÄRSNYTT
NORR**

Lös vår ordfläta och sänd in Ditt svar senast 10 november. Vi lottar ut 1000kr till en av de vinnande bidragen, men även skraplotter till ytterligare 10 bidrag. Svaren Du behöver för att lösa vår ordfläta finner Du bland artiklar och annonser i detta nummer av Affärsnytt. Vinnare presenteras i novemhernumret. Lycka till!

Sänd Ditt tävlingssvar till:

Affärsnytt Norr,
Järnvägsgatan 20,
833 35 Strömsund

Eventuell vinstskatt betalas av vinnaren.



1. I vilken by har Tusen-7 Service just öppnat?
2. Vad heter vinnaren av den bil som lottades ut av Nya Folkes Bil?
3. Här bor Andreas Edlund numera
4. Vad sker i Frostviken den 25 oktober?
5. Denna hund- och kattmat får du 50kr rabatt på hos Djurdoktorn
6. Vad tycker Hallvikens Radio & TV att du ska unna dig?
7. Detta fordon tävlar Team Axelsson med
8. Vad heter vår reporter i efternamn?
9. Vad heter båten vi skriver om i detta nummer som ägs av Hembygdsföreningen?
10. Vad heter Thaléns Maskiners ägare i förnamn?
11. På vilken gata ligger Svanbergs Däck & Fälg?

Namn: _____

Telefon: _____



Jocke

Bosse



OTTOSSONS

ÅKERI AB • 0670-120 30



Nyhet!

Maskoflexbil



**Uthyrning av
containers**



**Kranbil med
trädfällare**



Mobil flistugg

Vägunderhåll, maskinarbeten, anläggningstransporter, biobränsle och miljötransporter är idag våra huvudsysselsättningar. I vår maskinpark finns kranbilar med trädfällare, lastväxlarbilar, tippbilar, slam- och spolbilar, flisbil, hjullastare, grävare och dumpers. Vi har även egen återvinningsgård. Vi hyr ut containers och flak i storlekar mellan 3-40 kubik.

Nyhet!

Vi utför slam och spolningsarbeten i hela Strömsunds kommun.

www.ottossonakeri.se

Kontor 0670-120 30 Bosse 070-514 20 30

Jocke - arbetsledare 070-205 01 91

Delägare i Reaxcer